

# Aus dem Inhalt

## Some of the Articles inside

Schnellecke Logistik: Start in ein neues mobiles Zeitalter  
Schnellecke Logistik: The start of a new era of mobility

8 STFI: Neues Zentrum für textilen Leichtbau eröffnet  
STFI: New center for lightweight textile engineering opened

20 WKFS: Kompromisslos bei Qualität, Terminen und Service  
WKFS: No compromises in quality, deadlines or service

FES: Herausfordernde Aufgaben für die nächsten Jahrzehnte  
FES: Challenging tasks lie ahead for the next decade

10-11



ACOD: Ein Fahrplan für das Finden von Lehrlingen  
ACOD: A road map for finding trainees

48-49

IAV: Vier Prüfstände in einem  
IAV: Four test stands in one

12-13



MERGE: Das Wickeln neu entwickelt  
MERGE: Winding developed anew

21



AMZ -Nachrichten  
Informationen aus dem Netzwerk Automobilzulieferer Sachsen  
News from the Saxony Automotive Supplier Network AMZ

29-40

M&M Engineering: Chemnitzer Ingenieurbüro übernimmt weitere Firma  
M&M Engineering: Chemnitz engineering company takes over another company

50

Anzeige/advertisement



 Weltweite Industrie- und Anlagenmontagen

 Maschinen- und Anlagenbau

 Mechanische Fertigung

 Produktionsautomatisierung

 Vorrichtungsbau

 Behälter- und Betriebsmittelbau

 Engineering & Roboterprogrammierung



[www.idh-glauchau.com](http://www.idh-glauchau.com)

IDH Anlagenbau und Montage GmbH - Meeraner Straße 25 - 08371 Glauchau - Telefon 03763 7786-0 - Telefax 03763 7786-30 - E-Mail [info@idh-glauchau.de](mailto:info@idh-glauchau.de)

EffiUp: Arbeitsschutz bringt  
Produktivitätseffekte  
EffiUp: Occupational safety has  
productivity benefits

51

Neue Schau für leichte  
Nutzfahrzeuge  
New show for lightweight  
commercial vehicles

60

Verträge: Für Ausgewogenheit  
von Anfang an  
Contracts: Striking the right balance  
from the start

54



Zukunftsmaterialien für die Industrie  
Future materials for industry

55



Technische Textilien treffen  
Leichtbau  
Technical textiles meet  
lightweight construction

61

Industrieautomation im Fokus  
Industrial automation in focus

58-59

Erfurt bestätigt Ruf als  
internationale AM-Plattform  
Erfurt confirms reputation  
as international AM platform

62-63

## TRANSPORTERTAGE CHEMNITZ

08. – 09. SEPT 2017

10-18 UHR · MESSE CHEMNITZ

Im Fokus: »Tag der  
Ladungssicherung«



[www.transportertage.de](http://www.transportertage.de)



## AM PULS DER AUTOMOTIVEN ZEITENWENDE.



Zukunft  
Automobil



Mittelstand  
4.0



Digitaler  
Wissenstransfer



**Chemnitz Automotive Institute**

Ein Geschäftsbereich der TUCed GmbH

Business Village

Beckerstraße 13

09120 Chemnitz

Tel.: +49 371 243 51 25 12

Fax: +49 371 243 51 26 10

Mail: [info@cati.institute](mailto:info@cati.institute)

Web: [www.cati.institute](http://www.cati.institute)

Web: [www.tuced.de](http://www.tuced.de)